

Notícias 2

FEVEREIRO 2014

FUNDAÇÃO NACIONAL DO LIVRO INFANTIL E JUVENIL | SEÇÃO BRASILEIRA DO iBby

BALANÇO FNLIJ 2013

Em 2013 comemoramos a realização da 15ª edição do Salão FNLIJ do Livro para Crianças e Jovens e a 2ª edição da Feira Literária de São Bernardo do Campo. Ambos valorizam a leitura de livros de literatura infantil e juvenil para a formação de leitores e a biblioteca como espaço de base, alicerce de uma educação de qualidade a que todos têm direito.

Demos continuidade aos projetos em curso e trabalhamos em dois novos, a seleção de 13 mil títulos de livros para o acervo de livros infantis e juvenis da nova Biblioteca Pública Municipal do Rio de Janeiro e o curso *Nas Trilhas da Literatura* em parceria com a Academia Brasileira de Letras, Fundação sm e Firjan.

Encerramos o ano com a missão de organizar, em parceria com a FBN, Itamaraty e a CBL, a presença do Brasil na Feira de Bolonha, na qual o país será o homenageado em 2014.

Pelo reconhecimento do trabalho realizado, a fnlij recebeu a Menção de *Aplausos*, *Louvor e Congratulações*, outorgada pela Assembleia Legislativa do Estado do Rio de Janeiro – Alerj – juntamente com a Academia Brasileira de Letras – ABL, Associação de Escritores e Ilustradores de Literatura Infantil e Juvenil – AEILIJ, Festa Literária Internacional de Paraty – Flip –, Ação da Cidadania e a Festa Literária de Santa Teresa – FLIST.

Neste *Noticias* 2 apresentamos uma retrospectiva das ações realizadas pela FNLIJ ao longo do ano.



Regina Bilac, ladeada por Elizabeth Serra e Isís Valéria, na cerimônia de abertura do 15º Salão FNLIJ do Livro.



Cerimônia de encerramento do projeto *Nas trilhas da Literatura*, na Academia Brasileira de Letras.



Ações nacionais

Seleção Anual do Prêmio FNLIJ

Para a Seleção Anual do Prêmio FNLIJ recebemos os livros que compõem o acervo da nossa biblioteca especializada em livros de literatura infantil e juvenil, assim como publicações informativas e teóricas sobre o assunto, enviado por editoras. A FNLIJ conta com a colaboração de especialistas de todo o país para escolher os melhores nas categorias que culmina com o Prêmio FNLIJ, além de serem selecionadas obras para o catálogo que preparamos, todos os anos, em inglês, para a Feira de Bolonha.

Seleção 2013–Produção 2012 | Entre os 1.349 títulos inscritos para a 39ª Seleção Anual do Prêmio FNLIJ, 19 foram agraciados com o Prêmio FNLIJ, contemplando 19 escritores, 19 ilustradores, 05 tradutores e as editoras: Brinque-Book, Casa da Palavra, Companhia das Letrinhas, Cosac Naify, Dimensão, Edições SM, Manati, Pallas, Peirópolis, Positivo, Projeto, Rocco, Salamandra e Tinta da China.

O grupo de leitores-votantes da FNLIJ é formado por professores e especialistas em Literatura Infantil e Juvenil residentes em diferentes estados brasileiros, representando as quatro regiões do país. O trabalho do grupo é voluntário e resulta em um parecer justificativo que cada um elabora ao final do processo. As justificativas são impressas em forma de brochura, distribuídas aos presentes na cerimônia de premiação. As brochuras se encontram também em versão digital disponíveis no site da Fundação.

As reedições de autores nacionais,

consagrados, como Cecília Meireles e Orígenes Lessa, há tempos sem figurar nos catálogos das editoras, foram os destaques do ano. Assim como o aumento da produção de livros teóricos sobre literatura infantil e juvenil e de traduções de autores estrangeiros.

Seleção 2014–Produção 2013 | A 40ª Seleção Anual do Prêmio FNLIJ foi lançada no site e comunicada às editoras no mês de julho, dando início a mais uma edição da láurea outorgada anualmente pela FNLIJ e que comemora os 40 anos do Prêmio O Melhor Livro para Crianças.

A FNLIJ encerrou o recebimento de livros para a 40ª Seleção Anual no dia 31 de dezembro de 2013 com 1.151 títulos inscritos.

Entrega do Prêmio FNLIJ 2013 | A entrega dos certificados do Prêmio FNLIJ 2013 – Produção 2012 aos vencedores aconteceu no dia 05 de junho, no Centro de Convenções SulAmerica, durante a cerimônia de abertura do 15º Salão FNLIJ do Livro para Crianças e Jovens. Na solenidade foram homenageadas personalidades, instituições e autores que marcaram os 15 anos do Salão FNLIJ. Os vencedores receberam seus certificados das mãos dos convidados que compuseram a mesa oficial.

Doação de acervo FNLIJ a instituições | As obras inscritas na Seleção Anual do Prêmio FNLIJ 2013 foram lidas pelos leitores-votantes que voluntariamente participam das leituras e análise dos livros recebidos. Perante o fato de alguns jurados residirem em outros estados brasileiros, a FNLIJ conta com a colaboração das editoras para enviarem um exemplar de cada título para as suas residências, facilitando o trabalho de leitura e a análise dos livros.

Ao final de cada seleção, os livros recebidos integram projetos universitários e/ ou são doados para órgãos públicos ou privados.

Em 2013, registramos no *Notícias* a doação feita pelas votantes para diversas instituições de seus estados: Celina Rondon, Fabíola Farias, Laura Sandroni, Leonor Werneck, Marisa Borba, Neide Santos e Sueli de Souza Cagneti.

Biblioteca e Arquivo FNLIJ

A Biblioteca e o Arquivo fili deram continuidade ao trabalho de catalogação de livros e de documentações recebidos pela Fundação.

A Biblioteca possui atualmente os dados técnicos de 27 mil títulos, tratados por meio do sistema *Pergamum*, disponibilizados no site da FNLIJ.

O *Pergamum* ganhou o Prêmio *Top Brazil Quality* na categoria Tecnologia da Informação, pelo sistema desenvolvido pela Pontifícia Universidade Católica do Paraná – PUC/PR, presente em todos os estados brasileiros e em mais de 79 países.

A Biblioteca FNLIJ, localizada na sede da instituição, é a única que possui um acervo de 43 mil exemplares de literatura infantil e juvenil e de teoria sobre o assunto, publicados no Brasil. Todo o acervo encontra-se disponível para sócios e



Em homenagem póstuma à sua mãe Lilia Alves, Mônica Ballousier ladeada por Elizabeth Serra e Isís Valéria.



Ziraldo, Elizabeth Serra, Isís Valéria e Laura Sandroni.

pesquisadores, com agendamento prévio.

As consultas às informações sobre os títulos podem ser feitas por meio do link: http://biblioteca.fnlij.org.br:81/pergamum/biblioteca/index.php?resolution2=1024_1

O setor de documentação da Fundação deu continuidade às pesquisas realizadas sobre a historicidade da instituição solicitadas ao longo do ano pelos departamentos de produção e elaboração de projetos, além da catalogação dos novos registros que diariamente chegam ao Arquivo FNLIJ.

Concursos FNLIJ

Há 18 anos a FNLIJ promove o Concurso Os Melhores Programas de Incentivo à Leitura Junto a Crianças e Jovens de Todo o Brasil. Em 2013 a comissão julgadora concedeu Menção Honrosa a dois projetos. O Academia Estudantil de Letras, desenvolvido em São Paulo, e o Mala de Leitura, realizado pela Missão Ramacrisna, em Betim, Minas Gerais.

O 12º Concurso *Leia Comigo!* contemplou dois escritores em cada uma das categorias: Relato Ficcional e Relato Real. Na categoria Relato Real os ganhadores foram: *Ler na Bititings*, de Vanessa Brandão Maya de Omena (Maceió – AL) e *Ler América*, de André Telecazu Kondo (Jundiaí – SP), vencedor pela segunda vez consecutiva. Na categoria Relato Ficcional os vencedores foram os textos: *Ana Luiza e as letras do lixo*, de Valdir Bressane (Oscar Bressane – SP) e *Eu sei quem escreveu...*, de Ivane Laurete Perotti (Sete Lagoas – MG).

A entrega dos certificados aos contemplados do 18º Concurso Os Melhores Programas de Incentivo à Leitura Junto a Crianças e Jovens de Todo o Brasil e do 12º Concurso Leia Comigo! aconteceu no dia 14 de junho, no 15º Salão FNLIJ do Livro, após o encontro do Movimento por um Brasil Literário – MBL: pelo direito de ler literatura, organizado pelo MBL. Estiveram presentes para receber seus certificados os vencedores: Vanessa Omena, André Kondo e Solange Bottaro, representando o projeto Mala de Leitura.

Os certificados do vencedor do 10º Concurso Curumim - Leitura de Obras de Escritores Indígenas e a Menção Honrosa referente ao 10º Concurso FNLIJ/Imbrapi -Tamoios, foram entregues no 10º Encontro Nacional de Escritores Indígenas, realizado no dia 12 de junho, terceiro dia de programação do 15º Seminário FNLIJ Bartolomeu Campos de Queirós. O texto vencedor do 10º Concurso Curumim - Leitura de Obras de Escritores Indígenas foi Todo mundo tem um pouco dos indígenas dentro de si, de Tatiane P. de Souza Motta (Americana - SP) e o texto Wahtira - A lagoa dos mortos, de Moura Fernandes Dessana (Manaus - AM), recebeu Menção Honrosa referente ao 10º Concurso FNLIJ/ Imbrapi - Tamoios. Os dois autores estiveram presentes a solenidade e receberam pessoalmente seus certificados.

Em outubro foram divulgados no site da FNLIJ os regulamentos das próximas edições dos quatro concursos FNLIJ. As inscrições podem ser feitas até o dia 31 de março de 2014.



Nilma Lacerda e Vanessa Omena.



André Kondo.



Solange Bottaro, Elizabeth Serra e Fabíola Farias.



Tatiane de Souza Faria e Daniel Munduruku.



Isis Valéria e Jaime Moura Fernandes.



Elizabeth Serra, Isis Valéria, Ziraldo, Vera Saboya, Claudia Costin, Volnei Canônica, Diana Carolina Rey, Silvia Castrillón, Karine Pansa e Laura Sandroni



Dia dos professores – Estande da Secretaria Municipal de Educação



Delegação da Colômbia



Consuelo Gaitán, Silvia Castrillón e Paola Roa

15º Salão FNLIJ do Livro para Crianças e Jovens

O 15º Salão fnlij do Livro para Crianças e Jovens foi um sucesso de público, registrando 45 mil visitantes, entre os dias 5 a 16 de junho. A Colômbia foi o país homenageado e a *Ilustração* o tema motivador. Pelo terceiro ano consecutivo, o evento aconteceu no Centro de Convenções SulAmérica, no Rio de Janeiro. No local foi montada uma exposição apresentando 120 ilustradores brasileiros e outra comemorativa dos 15 anos do evento.

A cerimônia de abertura foi marcada pelas homenagens e agradecimentos a pessoas e instituições que contribuíram para o surgimento e a continuidade da realização do Salão FNLIJ, ao longo desses 15 anos. O trio de homenageadas foi composto por Regina Bilac Pinto, Lilia Alves (*in memorian*) e Elda Nogueira. Receberam os agradecimentos: Lygia Bojunga (os escritores), Ziraldo (os ilustradores), Lucia Jurema Figueiroa (os editores de LIJ), Victor Mussumeci (Associação de Representantes de Editores do Estado do Rio de Janeiro – AREERJ), Claudia Costin (Secretaria Municipal de Educação do Rio de Janeiro), Petrobras, Instituto Ecofuturo e Museu de Arte Moderna – MAM.

Como em anos anteriores, Elizabeth Serra conduziu a cerimônia. Após a composição da mesa oficial formada por Claudia Costin, Secretária Municipal de Educação do Rio de Janeiro; Diana Rey, representando a Câmara Colombiana do Livro; Isís Valéria Gomes, presidente do Conselho Diretor FNLIJ; Karine Pansa, presidente da Câmara Brasileira do Livro; Laura Sandroni, fundadora da FNLIJ; Silvia Castrillón, bibliotecária colombiana; Vera Saboya, superintendente da Leitura e do Conhecimento da Secretaria de Cultura do Estado do Rio de Janeiro; Volnei Canônica, coordenador do Projeto Prazer em Ler do Instituto C&A e Ziraldo. Cada convidado falou sobre a importância do Salão FNLIJ do Livro, considerado o único evento do gênero que oferece ao público uma programação exclusivamente baseada na leitura e na formação de leitores, além dos visitantes terem acesso aos lançamentos e obras para crianças, jovens e docentes.

O auditório tornou-se pequeno para o número de pessoas que foram saudadas por Isís Valéria Gomes, desejando-lhes boasvindas. Elizabeth Serra foi surpreendida com uma placa em reconhecimento ao seu trabalho à frente da instituição. Ao final da solenidade foi oferecido um coquetel aos convidados.

O primeiro dia do Salão novamente foi dedicado aos professores que tiveram a oportunidade de conhecer as editoras de literatura infantil e juvenil, em grupos, por meio de visitas guiadas. Participaram docentes de escolas públicas e particulares, professores que são alunos dos cursos ministrados pela fnlij para a SME-RJ, bem como os do curso *Nas Trilhas da Literatura*, ocorrido na ABL, registrando a presença de 650 profissionais. Os grupos assistiram a palestras com os ilustradores Graça Lima e Roger Mello, visitaram as exposições sobre ilustrações e livros e ao sair cada professora e professor ganhou um exemplar da revista *Leitura – Teoria e Prática*, uma doação da Associação de Leitura do Brasil, em parceria com a fnlij.



Patrocinador, apoiadores, editores e instituições convidadas |

A Petrobras mais uma vez prestigia o Salão FNLIJ apoiando a sua 15ª edição, o que ocorre desde a 3ª edição, em 2001.

A Prefeitura da cidade do Rio de Janeiro, por intermédio da Secretária de Educação, é parceira antiga do Salão FNLIJ destinando verba para compra de livros, garantindo a presença de alunos e professores da rede, além de participar do Seminário e dos Encontros Paralelos buscando sempre integrar as ações e temas do Salão em suas atividades.

O Instituto C&A apoia o Salão e o Seminário.

A UNIMED vem se firmando como apoiadora do Salão FNLIJ.

Estiveram presentes ao 15º Salão FNLIJ do Livro as seguintes editoras: Aletria, Artes e Ofícios, Ática/Scipione, Autêntica, Ave Maria/ Mundo Mirim, Berlendis, Biruta, Brinque-Book, Callis, Cia das Letras/Jorge Zahar, Ciranda Cultural, Cortez, Cosac Naify, DCL, Edelbra, Edições SM, Ediouro/Nova Fronteira, Editora 34, Editora do Brasil, Editora Jovem, Escala Educacional/ Lafonte, Frase e Efeito, FTD, Geração Editorial, GHV, Girassol, Global, Globo, Ibep, Imperial Novo Milênio, Intrínseca/ Sextante, L&Pm, Lê/Abacatte, Leva, Manati, Melhoramentos, Mercuryo Jovem, Salamandra, Pallas, Panda Books, Paulinas, Paullus, Peirópolis, Pinakotheke, Planeta do Brasil, Positivo, Projeto, Pulo do Gato, Record/Bertrand Brasil/José Olympio/Verus, RHJ/ Dimensão/Mazza, Rocco/Prumo, Rovelle, Saraiva, Stamppa/ Escrita Fina, Studio Nobel, Universo dos Livros, WMF e Zit.

Parceiros que tiveram estandes institucionais cedidos pela FNLIJ: Associação de Escritores e Ilustradores de LIJ – AEILIJ, Associação Nacional do Livro – ANL, Instituto Indígena Brasileiro para Propriedade Intelectual – Inbrapi e Movimento por um Brasil Literário – MBL.

Colômbia – País homenageado | Os colombianos compareceram ao 15º Salão FNLIJ do Livro com a maior delegação de escritores, ilustradores e autoridades estrangeiras já presentes ao evento. Como país homenageado, a vinda do grupo contou com o apoio do Ministério da Cultura da Colômbia, com a presença da ministra Mariana Garcés Córdoba; da Embaixadora da Colômbia no Brasil, representada por Maria Elvira Pombo; e da Câmara

Colombiana do Livro, representada pela diretora de feiras da instituição, Diana Carolina Rey.

Estiveram presentes em atividades no 15º Salão, os escritores colombianos: Francisco Montaña, Gerardo Meneses, Irene Vasco, Jairo Buitrago e Yolanda Reyes. Entre os ilustradores: Claudia Rueda, Dipacho, Ivar Da Coll, José Rosero, Olga Cuéllar e Rafael Yockteng.

Parceira da FNLIJ há muitos anos, a colombiana Silvia Castrillón, bibliotecária e especialista em Leitura e Literatura Infantil e Juvenil, organizou a presença da Colômbia no 15º Salão FNLIJ do Livro como país convidado. Para o estande destinado ao país, a arquiteta colombiana Maria Osório criou e produziu, na Colômbia, os móveis em papelão desmontáveis que serviram de apoio aos 450 livros trazidos pela delegação. A solução criada além de prática e de muito bom gosto encantou a todos. O país também preparou as artes de painéis, impressos no Brasil, apresentando ilustradores e escritores colombianos. A LIJ colombiana foi tema do primeiro dia do 15º Seminário FNLIJ Bartolomeu Campos de Queirós, com a presença da Ministra da Cultura da Colômbia, Mariana Córdoba foi o ponto alto, demonstrando a importância que o país dá à leitura. A diretora dos Parques Biblioteca de Medellín, Luz Estrela Peña-Gallego apresentou o belo trabalho que se realiza na sua cidade onde o acesso aos livros e a leitura é uma questão de cidadania. Outra mesa-redonda, A publicação de livros infantis na Colômbia, era composta por Diana Rey, da Câmara Colombiana do Livro e livreira Maria Osório. Os escritores colombianos se apresentaram em uma alegre e animada mesa coordenada Consuelo Gaitán, assessora da Ministra.

O Ministério da Cultura da Colômbia, por meio da ministra Mariana Córdoba, e a Câmara Colombiana do Livro, representada por Diana Rey, doaram à FNLIJ o acervo de livros colombianos e os móveis desmontáveis que trouxeram do seu país. O Termo de Doação foi assinado por ambas e a presidente do Conselho Diretor da FNLIJ, Isís Valéria Gomes e Elizabeth Serra. Segundo diz o acordo, este gesto busca seguir fortalecendo os laços culturais entre as duas nações que compartilham preocupações similares por fazer de seus países lugares nos quais a leitura e a escrita ajudam na construção da identidade e no desenvolvimento.

15º Seminário FNLIJ Bartolomeu Campos de Queirós | O Seminário aconteceu nos dias 10 a 13 de junho, no Auditório FNLIJ, durante o 15º Salão FNLIJ do Livro. A literatura infantil e juvenil colombiana foi o tema do primeiro dia. No segundo foi debatida A Formação de Leitores Literários na escola pública - um recorte brasileiro e colombiano, no terceiro dia ocorreu o 10º Encontro de Escritores e Artistas Indígenas e no último dia A arte de ilustrar para crianças no Brasil e no mundo foi analisada por ilustradores brasileiros e estrangeiros culminando com um coquetel de confraternização e a visita à exposição de 120 ilustradores organizada pela FNLIJ que terá um catálogo. Na ocasião, Elizabeth Serra apresentou uma prova da publicação, com projeto gráfico do Estúdio Versalete, presenteando-a ao Ziraldo.

Para contribuir com a reflexão sobre o tema Ilustração do 15º Salão FNLIJ e do quarto dia do Seminário FNLIJ BCQ, a FNLIJ contou com as presenças de importantes ilustradores e especialistas em ilustração estrangeiros. Foram eles: Maria Jesus Gil Iglesias, da Fundação sм, presidente do júri do Prêmio Hans Christian Andersen – IBBY e organizadora do catálogo de ilustradores da FSM, juntamente com o ilustrador Alfonso Ruano, ambos espanhóis, compuseram a primeira mesa de debates, mediada por Laura Sandroni.

A ilustradora russa Anastasia Arkhipova fez uma bela apresentação sobre a ilustração em seu país que contou com a mediação de Roger Mello e a especialista francesa Anne-Lauren Cognet, graças ao apoio do Consulado Francês no Rio de Janeiro, apresentou uma visão original sobre a ilustração.

Representantes de várias tribos estiveram presentes ao Encontro Nacional de Escritores Indígenas, que completou a 10ª edição como parte da programação do Seminário FNLIJ - BCQ . Para a ocasião o grupo elegeu o tema Buscando Horizontes. Gerando Metamorfoses para debater com o público. O objetivo do Encontro foi de mostrar os investimentos e as conquistas da cultura indígena no mercado editorial de literatura infantil e juvenil. A mesa de abertura foi composta por Cristiano Wapichana, do Núcleo de Escritores e Artistas do Inbrapi-Nearn; Daniel Munduruku, do Instituto Uká; Elizabeth Serra; Patrícia Lacerda, Gerente da Área de Educação, Arte e Cultura do Instituto C&A, que além de apoiar o Seminário FNLIJ BCQ, viabilizou a vinda dos indígenas ao evento.

Encontros Paralelos | Foram realizados 12 *Encontros Paralelos* no Auditório fnlij, durante o 15º Salão fnlij do Livro. Programados pelo segundo ano eles ampliaram a oportunidade do debate em torno da leitura e do livro e confirmaram a necessidade de espaços para especialistas e público debateram sobre questões ligadas à formação de leitores e à literatura infantil e juvenil.

Pela quarta vez consecutiva aconteceu o Encontro Nacional do Varejo do Livro Infantil e Juvenil, organizado pela FNLIJ em parceria com a Associação Nacional de Livrarias - ANL, a Câmara Brasileira do Livro - CBL e a Associação das Livrarias do Rio de Janeiro - AEL. O tema escolhido foi A comercialização dos e-books e o papel das livrarias na formação do jovem leitor. Ao longo do dia foram realizadas duas mesas-redondas. A primeira reuniu o presidente da ANL, Edmilson Xavier e a colombiana Maria Osório, da Livraria Babel (Bogotá) falando sobre O papel das livrarias na formação do jovem leitor. A segunda refletiu sobre a Comercialização dos e-books nas pequenas e médias livrarias e o crescimento dos cybers nas lojas, com a presença de Benjamim Magalhães, da Livraria da Travessa. Ao final, o vice-presidente da ANL, Augusto Mariotto Kater, falou sobre os pontos positivos e negativos do e-book. O Encontro foi mediado por Isis Valéria Gomes.

O Simpósio Retratos da Leitura no Brasil 3, realizado em parceria com o Instituto Pró-Livro – IPL e a FNLIJ, analisou a pesquisa feita pelo IPL sobre a situação da leitura brasileira e o livro publicado que trata do assunto. A coordenadora da pesquisa, Zoara Failla, falou sobre o método usado e os resultados adquiridos. O livro Retratos da Leitura no Brasil 3, publicado pelo Instituto Pró-Livro, traz artigos escritos por especialistas, dentre eles a presidente do Conselho Diretor da FNLIJ, Isis Valéria Gomes.

Graciliano Ramos - 120 anos e outras Leituras. "Viagens a roda da infância: Letras e Brincos" foi a temática abordada pela dupla de professoras Ana Lucia Espínola (UFMS) e Nilma Lacerda (UFF).

A Democratização da leitura para pessoa com deficiência visual e auditiva foi o assunto debatido pela professora do Instituto Benjamin Constant, Maria da Glória de Souza; a gerente de serviços especializados da Fundação Dorina Nowill, Eliana Cunha Lima e a professora do Instituto Nacional de Educação de Surdos - INES, Maria Lucia Cunha.



A exposição A Arte de llustrar Livros para crianças no Brasil



Anastasia Arkhipova e Roger Mello

A necessidade de políticas públicas para bibliotecas foi debatida no Encontro Paralelo intitulado *A importância da leitura como fator de criação da cidadania: movimentos na Colômbia e no Brasil e Lei das Bibliotecas na Escola*, organizado por Ana Ligia Medeiros, da Fundação Rui Barbosa e Membro do Conselho Diretor da FNLIJ. A mesa-redonda foi formada pela presidente do Conselho Federal de Biblioteconomia, Regina de Sousa; a diretora de Educação e Cultura do Instituto Ecofuturo, Christiane Fontelles e por Silvia Castrillón.

O Encontro Políticas e ações de leitura no Estado e Município do Rio de Janeiro reuniu representantes de governos. Mediada por Elizabeth Serra, a mesa-redonda era composta pela superintendente da Leitura e do Conhecimento da Secretaria de Cultura do Estado-RJ, Vera Saboya, que apresentou o projeto Bibliotecas Parque: Leitura e Conhecimento para o Estado do RJ; pelo assistente técnico de Livro de Leitura da Secretaria de Educação do Estado-RJ, Peterson Soares da Silva, que falou sobre Secretaria de Educação do Estado do Rio de Janeiro – Uma visão sobre leitura na escola e pela gerente de Mídia de Educação da Secretaria Municipal de Educação – RJ, Simone Monteiro, que mostrou o programa Rio. Uma cidade de leitores.

O papel dos autores da palavra e da imagem em eventos literários foi o assunto eleito pela AEILIJ para ser debatido com o público. A mesa era composta pela ilustradora Anielizabeth; a editora da Pallas, Mariana Warth e por Veronica Lessa, da Fundação Biblioteca Nacional. O debate foi mediado por Anna Claudia Ramos.

Cursos de formação de leitor da FNLIJ foi o assunto apresentado pelas professoras Adriana Rodrigues Didier, Ninfa Parreiras, Sonia Travassos e Alexandra Figueiredo. O quarteto falou sobre os cursos promovidos pela FNLIJ direcionados aos professores da rede municipal do Rio, visando à formação de leitor por meio da literatura infantil e juvenil.

A obra *Ou Isto ou Aquilo*, de Cecília Meireles, há anos fora do catálogo das editoras, foitema do *Encontro Paralelo* que reuniua especialista em LIJ, Laura Sandroni, o ilustrador Odilon Moraes e o editor da Global Editora, Gustavo Tuna. O trio recordou e falou das antigas e da recente edição da obra canônica de Cecília Meireles.

Ler, levar a ler, defender o direito de ler literatura foi o assunto do Encontro promovido pelo Movimento por um Brasil Literário

 – MBL – debatido por Nilma Lacerda e pela coordenadora de bibliotecas publicas e projetos para a promoção da leitura da Fundação Municipal de Cultura de Belo Horizonte e leitora-votante da FNLIJ, Fabiola Farias.

Representantes da Argentina, Bolívia, Chile, Cuba, Equador, Guatemala, México, Peru, Uruguai e Venezuela se reuniram no dia 15, para o Encontro Paralelo *Panorama da Literatura Infantil e Juvenil Latino-americana*, realizado no 15° Salão FNLIJ do Livro, quando apresentaram uma análise sobre o assunto em cada país. A FNLIJ organizou uma brochura virtual com o panorama apresentado no evento que encontra-se disponível no site da instituição.

Números do 15º Salão FNLIJ

233 lançamentos;
203 escritores presentes;
68 editoras participantes;
15 mil títulos à venda;
85 estandes;
Cerca de 27 mil professores visitantes;
30 mil livros presenteados;
43 mil visitantes.

Preparativos para o 16º Salão FNLIJ do Livro – 28 de maio a 8 de junho de 2014 | Os preparativos para o 16º Salão FNLIJ do Livro para Crianças e Jovens iniciaram em outubro. Ao encerrar o ano quase todos os estandes estão ocupados. Os agendamentos para lançamentos de livros pelas editoras começaram em 2013, assim como as escolas já foram comunicadas sobre a visita previamente marcada para o evento e já estão agendando suas visitas.



Odilon Moraes, Laura Sandroni e Gustavo Tuna



Anne-Laure Cognet



Daniel Munduruku e Cristino Wapichana



Simone Monteiro, Volnei Canônica e Chistiane Castilho Fontelles

Comunicação FNLIJ

Jornal Notícias | Graças ao apoio da PwC, em 2013 o Notícias passa a ter um novo projeto gráfico e tornou-se colorido. O novo layout foi criado pelo Estúdio Versalete. A nova diagramação começou no Notícias 8 – agosto – edição comemorativa do 15 Salão FNLIJ do Livro para Crianças e Jovens. O periódico é produzido mensalmente em 16 páginas com tiragem de 1 mil exemplares. Outra novidade é que a FNLIJ está enviando o Notícias, envelopado em plástico, via correio, para conselheiros, mantenedores, leitores-votantes e associados contribuintes da FNLIJ.

Em 2013, o *Notícias* trouxe cinco edições do encarte Biblioteca, que consta a relação dos títulos dos livros enviados pelas editoras à FNLIJ para a Seleção Anual do Prêmio FNLIJ, e três suplementos *Reflexões sobre a leitura e a literatura infantil e juvenil*, que trouxe artigos de Marisa Lajolo, Fabíola Farias e Silvia Castrillón.

Informativo FNLIJ | Pelo terceiro ano consecutivo nossos mantenedores, colaboradores e profissionais de literatura infantil e juvenil recebem, por meio do correio eletrônico, o *Informativo FNLIJ*. Assim como o *Notícias*, o boletim virtual ganhou uma nova identidade gráfica, semelhante ao impresso.

Site FNLIJ | Está no ar o site da fnlij com nova identidade visual. A modernização do portal eletrônico proporciona ao internauta uma dinâmica maior na busca por informações sobre a instituição, seus projetos, a relação de livros vencedores do Prêmio fnlij, as informações sobre os livros do seu acervo e os PDFs de suas publicações. Acesse! www.fnlij.org.br

Retrospectiva *Notícias* | O bicentenário do primeiro livro dos Irmãos Grimm resultou em diversas publicações nacionais dos dois volumes da obra, o primeiro lançado em 1812. O livro *Kinder – und Hausmärchen – Contos da infância e do lar –* é um recolhe de histórias da tradição oral da região germânica onde moravam. Algumas dessas reedições foram enviadas à FNLIJ e fazem parte do acervo.

O Dia do Bibliotecário foi lembrado em editorial 12 de março – Dia do Bibliotecário, que ressalta a importância do profissional e do cumprimento da Lei Federal 1244, de 2010, que obriga às instituições públicas e privadas de ensino a terem bibliotecas até 2020.

A escritora Stella Maris Rezende ganhou o Livro do Ano Ficção do Prêmio Jabuti, outorgado pela Câmara Brasileira do livro – CBL – pela obra juvenil *A mocinha do mercado central*, da editora Globo, considerada Altamente Recomendável pela FNLIJ. Ressaltamos que Stella ganhou ainda o segundo lugar, na mesma categoria,





com o livro *A guardiã dos segredos de família*, da Edições SM, também agraciado com o selo Altamente Recomendável FNLIJ 2012. As obras da autora se encontram disponíveis no acervo da Biblioteca FNLIJ e no site da instituição: www.fnlij.org.br

Foi notícia mais um prêmio internacional importante recebido por Ana Maria Machado. Trata-se do Prêmio Iberoamericano SM de Literatura Infantil e Juvenil outorgado pela Fundação sm. No Notícias 3 publicamos a apresentação sobre Ana Maria, de Marisa Lajolo, por ocasião da entrega da láurea. Na edição do Notícias 12 – dezembro de 2012 – também publicamos o documento enviado pela FNLIJ à Fundação sm, quando da apresentação da sua candidatura ao Prêmio sm.

Divulgamos a disponibilidade no site da IFLA/ The Internacional Federation of Library Associations and Institutions – Federação Internacional de Associações e Instituições Bibliotecárias, do catálogo digital The World through Picture Book – O mundo através do livro de imagens,

contendo indicações de dez livros de 30 países, produzido pela instituição, em parceira com o IBBY. O projeto do catálogo on-line foi lançado em 2011, o primeiro resultado com os 300 títulos escolhidos foi divulgado em agosto de 2012. Acesse o link e conheça o catálogo: http://www.ifla.org/ files/assets/libraries-for-children-and-ya/ PictureBooks/PictureBooksCompilation. pdf

Em abril, o *Notícias* 4 deu destaque ao livro infantil e juvenil com artigo de Laura Sandroni sobre Monteiro Lobato, em comemoração ao Dia Nacional do Livro Infantil. Registramos também a viagem organizada pela fnlij, em parceria com Silvia Castrillón e o Instituto C&A à Colômbia como prêmio aos vencedores do 2º Concurso *Escola de Leitores*, promovido pelo Instituto C&A. A viagem-prêmio aconteceu entre os dias o9 e 16 de setembro de 2012 às cidades de Medellín e Bogotá. Na matéria publicamos o texto *Contribuições para uma ética da educação na cultura escrita*, do bibliotecário colombiano, Didier Álvarez, apresentado

no Seminário realizado em Medellín. O Instituto C&A ganhou o título *Amigo do Livro 2012* – da Câmara Brasileira do Livro – CBL.

Maio é o mês de aniversário da FNLIJ e para comemorar o *Notícias* publicou uma entrevista com as duas, de três fundadoras da instituição: Maria Luiza Barbosa e Laura Sandroni. A entrevista ocorreu em uma tarde agradável na casa de Maria Luiza e o bate-papo sobre os 45 anos da FNLIJ foi mediado pelo escritor e jornalista Luiz Raul Machado com a presença da secretária-geral, Elizabeth Serra. A entrevista completa está no *Notícias* 5.

A literatura infantil e juvenil brasileira foi homenageada no Festival Literário, em Colônia, na Alemanha. O evento aconteceu entre os dias o8 e 23 de junho de 2013, na cidade alemã, contando com a presença de sete autores brasileiros, entre escritores e ilustradores. Foram eles: Ciça Fittipaldi; Daniel Munduruku; Julio Emílio Braz; Luciana Sandroni; Ricardo Azevedo; Regina Drummond e Roger Mello. De acordo com a diretora do evento, Úrsula Schröter, o critério de seleção do grupo foi ter as obras traduzidas para o alemão, entre outros atributos. Os autores brasileiros participaram de leituras para crianças entre 06 e 16 anos em escolas e bibliotecas da cidade. Para o evento, foi produzido um catálogo em alemão, com texto de apresentação sobre a literatura infantil e juvenil brasileira, escrito por Eva Massingue, e na sequência a apresentação de cada autor brasileiro homenageado no Festival, com uma foto e um breve panorama do trabalho deles.

O Festival Literário em Colônia também apresentou a exposição de trabalhos do ilustrador Roger Mello, duas vezes finalista ao Prêmio Hans Christian Andersen – IBBY, exposta em 2012 na *Internacionale Jungend Bibliothek* – Biblioteca Internacional da Juventude – IJB, seção alemã do IBBY, em Munique/ Alemanha.

O escritor Luiz Raul Machado ganhou o Prêmio *Machado de Assis*, outorgado pela Academia Brasileira de Letras, na categoria infantojuvenil com o livro *As 17 cores do branco*, publicado pela editora Record. O livro foi considerado Altamente Recomendável FNLII.

Em outubro, mês em que comemoramos os dias da Criança, da Leitura, do Professor e do Livro e, internacionalmente, da Biblioteca Escolar, demos destaque à jovem paquistanesa Malala Yousufzai por sua ação em defesa da educação para as mulheres em seu país, motivo pelo qual sofreu um ataque terrorista, por sua determinação em continuar a defender essa bandeira, por suas declarações na onu e em outras ocasiões importantes ligadas aos temas.

Registramos e lamentamos o fim do *Globinho* impresso. O encarte jornalístico direcionado ao público infantil e juvenil, publicado semanalmente pelo jornal *O Globo*, foi extinto, tornando-se virtual.

O ano de 2013 foi marcado pelo centenário de nascimento de Odette de Barros Mott. A escritora ganhou uma exposição virtual organizada pelo Instituto de Estudos Brasileiros – IEB. Falecida em 1998, Odette deixou um legado para a cultura brasileira, por meio de sua produção literária, pioneira no tratamento de temas para jovens.

Registramos também os 70 anos da Editora Record, os 40 anos da Global Editora e a vinda de Silvia Castrillón ao Brasil para cumprir uma agenda de compromisso em três estados brasileiros.

O falecimento da querida autora Tatiana Belinky foi registrado com pesar pelo *Noticias*, lembrando suas obras que marcaram época.

Marisa Borba, membro do Conselho Diretor, representou a FNLIJ na solenidade em que a instituição foi condecorada com a Menção de *Aplausos*, *Louvor e Congratulações*, outorgada pela Assembleia Legislativa do Estado do Rio de Janeiro – ALERJ – por indicação da Deputada Inês Pandeló, pelo reconhecimento do trabalho realizado em prol da leitura e da literatura infantil e juvenil. A cerimônia aconteceu no dia 25 de abril, no plenário da Alerj.

A smc-raj por ocasião das 21ª Campanha *Paixão de Ler*, promovida pela Prefeitura da cidade homenageou pessoas da sociedade carioca que têm se dedicado a promover a leitura na cidade. Elizabeth Serra foi uma das que receberam o reconhecimento.



Ana Maria Machado.



Beth Serra, Laura Sandroni, Maria Luiza Barbosa e Luiz Raul Machado



Delegação brasileira e equipe colombiana em Bogotá.



Luiz Raul Machado.



Representando a Menção de Congratulações da ALERJ

Projetos em parceria

Prefeitura de São Bernardo do Campo - SP | A convite da Prefeitura de São Bernardo do Campo, São Paulo, por meio da Secretaria de Educação, a FNLIJ foi contratada para a realizar, pela segunda vez, a Feira Literária de São Bernardo do Campo – FELISB, ocorrida entre os dias 27 de setembro a 13 de outubro de 2013, no Pavilhão Vera Cruz. Foram 17 dias de intensa programação com 200 atividades em torno do livro e da leitura contando com a presença de 138 autores. O público, prioritariamente, foi formado pelos alunos de toda a rede municipal de educação e teve acesso a títulos de literatura infantil e juvenil, informativos e teóricos sobre o assunto, de 60 editoras. A Prefeitura de SBC destinou 1 milhão e meio de reais para aquisição desses livros por professores da rede municipal por meio do sistema de cartão com chip, o mesmo usado pela fnlij para o Salão do Rio de Janeiro.

Atendendo à solicitação da SME – SBC, a novidade da 2ª FELISB foi a programação organizada especialmente para atender, no local, às crianças das 41 creches municipais, com a presença de escritores e ilustradores, proporcionando aos futuros leitores, um encontro inesquecível com livros e leituras.



Cerimônia de abertura da FELISB.



Estande FNLIJ na FELISB.



Encontro FELISB









Academia Brasileira de Letras – ABL | O curso Nas Trilhas da Literatura, realizado em parceria com a Academia Brasileira de Letras, Fundação sm e Firjan ministrado pela fnlij, foi elaborado para atender a bibliotecários e auxiliares de bibliotecas do Serviço Nacional de Aprendizagem Industrial – senai, do Serviço Social da Indústria – sesi – e da Indústria do Conhecimento – integrantes do Sistema da Federação das Indústrias do Estado do Rio de Janeiro – Firjan. Participaram profissionais de 54 bibliotecas do Sistema Firjan. O curso foi sobre a Leitura de Literatura Infantil e Juvenil. As aulas aconteceram semanalmente na ABL, nos dias 15 de abril a 09 de setembro.

Secretaria Municipal de Educação – SME/RJ | Pelo oitavo ano consecutivo a Secretaria Municipal de Educação do Rio de Janeiro renovou a parceira com a FNLIJ para a realização do Curso Leitura, Literatura e Formação de Leitores. A parceria também foi renovada para a execução do 4º Curso Livros e Leituras desde o berço e o 3º Curso Jovens Leitores. Os cursos são direcionados aos professores da rede municipal de ensino do Rio.

Secretaria Municipal de Educação de Armação de Búzios

- RJ | Elizabeth Serra esteve presente ao Encontro dos Profissionais da Educação de Armação de Búzios, que ocorreu nos dias 28 de fevereiro e 05 a 08 de março, no Blue Tree Búzios Resort. Convidada por Claudio Mendonça, secretário de educação do município, a secretária geral da instituição falou aos presentes sobre A importância da literatura infantil e juvenil na formação dos professores.

Global Editora | Em parceria com a Global Editora, a FNLIJ retornou em 2013 a coleção Seminários FNLIJ, na qual são publicadas as palestras realizadas no Salão FNLIJ do Livro para Crianças e Jovens. O livro A literatura e os jovens é o terceiro da coleção e traz os textos dos palestrantes do 14º Seminário FNLIJ Bartolomeu Campos de Queirós.

Instituto Ecofuturo | Desenvolvido há mais de dez anos pelo Instituto Ecofuturo, o projeto Bibliotecas Comunitária Ler é Preciso é responsável pela criação de bibliotecas comunitárias em locais de difícil acesso. A metodologia de instalação das bibliotecas que inclui seleção de acervo e formação de pessoal é executada pela FNLIJ, parceira do Ecofuturo no projeto desde 2001.

A fnlij também divulga mensalmente no *Notícias* a campanha Eu quero minha biblioteca, lançada pelo Instituto Ecofuturo com o apoio da Editora FTD; Trip Editora e a Suzano Papel Celulose; e a coligação das organizações: Academia Brasileira de Letras -ABL; Conselho Federal de Biblioteconomia/Conselhos Regionais de Biblioteconomia; Fundação Nacional do Livro Infantil e Juvenil; Instituto Ayrton Senna; Instituto C&A; Instituto de Co-Responsabilidade na Educação; Marista - Rede de Solidariedade; Movimento por um Brasil Literário; Todos pela Educação.

Apoio aos parceiros da FNLIJ

Parceira da 5ª Festa Literária de Santa Teresa - FLIST, a FNLIJ cedeu ao evento o mobiliário e o acervo usados na Biblioteca FNLIJ para Crianças, montada no Salão FNLIJ. A 5ª FLIST aconteceu nos dias 04 e 05 de maio de 2013, no Rio de Janeiro e homenageou Ana Maria Machado.

A educadora e Membro do Conselho Diretor da FNLIJ, Marisa Borba, levou os livros premiados pela instituição para conhecimento do público presente à 3ª Feira Literária do Centro de Estudos e Pesquisas Educacionais - FLICEPE 2013, ocorrida entre os dias 20 e 22 de setembro, nas cidades de Miguel Pereira e Paty dos Alferes, Rio de Janeiro. Marisa participou da cerimônia de abertura e da mesa-redonda sobre o Movimento por um Brasil Literário, ao lado da escritora Ninfa Parreiras, no qual falou de suas experiências com leituras literárias para crianças e jovens.





Docentes em atividades promovidas pela FNLIJ.





Biblioteca Comunitária Ler é Precido de Taquari – Rio Grande do Sul.

Seção brasileira do IBBY

Dia Internacional do Livro | Todos os anos o IBBY elege uma seção nacional para criar a mensagem para o Dia Internacional do Livro – DILI – comemorado no dia o2 de abril, data natalícia do patrono da literatura infantil e juvenil, Hans Christian Andersen. Este ano o texto Alegria dos livros! Ao redor do mundo, escrito por Pat Mora e a ilustração de Ashey F. Bryan, foram escolhidos pela seção americana IBBY e divulgada internacionalmente.

A mensagem do DILI é divulgada no Brasil todos os anos por meio do *Notícias* de Janeiro, com o objetivo de contribuir para que as escolas possam incluir a comemoração da data em seus planejamentos.

Catálogo White Ravens 2013 | Como representante da seção brasileira do IBBY e colaboradora da Internacionale Jungendbibliothek München - IJB - Biblioteca Internacional da Juventude de Munique/ Alemanha – a FNLIJ indica anualmente livros de autores brasileiros para o catálogo White Ravens, lançado na Feira de Bolonha. A equipe da 1JB é formada por especialistas em línguas estrangeiras que selecionam cerca de 250 livros de aproximadamente 45 países para o catálogo. Em 2013, a FNLIJ indicou 23 títulos e, desses, cinco selecionados. São eles: Caçada, texto e ilustrações de Fernando Vilela, da Scipione; A fome do lobo de Cláudia Maria de Vasconcellos e ilustrações de Odilon Moraes, da Iluminuras; Psssssssssssiu! de Silvana Tavano e ilustrações de Daniel Kondo, da Callis; As 17 cores do branco de Luiz Raul Machado e ilustrações de Ana Freitas, da Record; Aquela água toda de

João Anzanello Carrascoza e ilustrações de Leya Mira Brander, da Cosac Naify. Registramos a informação no *Notícias* 3.

Lista de Honra IBBY 2014 | Para a Lista de Honra IBBY 2014 a FNLIJ indicou o escritor Paulo Venturelli, pela obra *Visita à baleia*, com ilustrações de Nelson Cruz, da editora Positivo, o ilustrador Odilon Moraes, pela ilustração do livro *A fome do lobo*, de Claudia Maria Vasconcellos, da editora Iluminuras e Antonieta Cunha pela tradução de *Os olhos do cão siberiano*, do argentino Antonio Santa Ana, da editora Dimensão.

Bienalmente as seções nacionais do IBBY indicam para a Lista de Honra obras de escritores, ilustradores e tradutores que tiveram destaque em seu país de origem. Os livros são apresentados na Feira de Bolonha e no Congresso Internacional do IBBY, além do catálogo que acompanha a mostra.

Prêmio Hans Christian Andersen – IBBY

O escritor Joel Rufino dos Santos e o ilustrador Roger Mello foram indicados pela FNLIJ ao Prêmio Hans Christian Andersen – 1BBY – 2014. É a terceira vez que os dois autores brasileiros concorrem ao prêmio. Há dez anos, Joel ficou entre os cinco finalistas na categoria escritor, sendo indicado na edição seguinte (2006). Roger ficou entre os cinco finalistas nas duas vezes em que foi indicado na categoria ilustrador (2010 e 2012). Para a candidatura, a FNLIJ preparou um dossiê sobre cada um que, juntamente com suas obras, foram enviados aos 14 membros do 1BBY.

Concorrem ao prêmio HCA 2014, escritores e ilustradores da Argentina;

Australia; Austria; Azerbaijão; Bélgica; Brasil; Canadá; China; Croácia; Dinamarca; Estônia; EuA; Finlândia; França; Inglaterra; Grécia; Irã; Irlanda; Itália; Japão; República da Coréia; Letônia; Noruega; Portugal; Rússia; Eslovénia; Espanha; Suécia; Suiça; Turquia e Reino Unido. Os vencedores serão conhecidos pelo público em cerimônia especial na 51ª Feira de Bolonha.





movimento por um Brasil literário $\frac{1}{1}$ Acesse www.brasilliterario.org.br e saiba mais $\frac{1}{1}$

Ações Internacionais

Il Congresso Iberoamericano de Língua e Literatura Infantil e Juvenil – Colômbia

Laura Sandroni representou a FNLIJ no II Congresso Iberoamericano de Língua e Literatura Infantil e Juvenil - CILELIJ que aconteceu entre os dias 5 e 9 de março na cidade de Bogotá, na Colômbia. O tema discutido no evento foi Escrever, ilustrar e ler livros infantis na América Latina. Para o congresso a Fundação SM preparou um dicionário de ilustradores iberoamericanos. Cada participante recebeu um exemplar.

A fnlij foi convidada pela instituição espanhola a colaborar com a publicação selecionando os ilustradores brasileiros para a publicação. Foi o trabalho realizado para o Dicionário da FSM que motivou a FNLIJ realizar a exposição A Arte de Ilustrar livros para Crianças no Brasil apresentada no 15º Salão FNLIJ. O dicionário virtual encontra-se no site www.smdiccionarioilustradores.com

Revista Bookbird

A revista Bookbird, número 51.4 (2013) traz os nomes dos escritores e ilustradores indicados ao Prêmio Hans Christian Andersen 2014. Nela consta a dupla de autores brasileiros, Joel Rufino dos Santos e Roger Mello. A Bookbird é uma publicação do IBBY contendo artigos de especialistas em literatura infantil e juvenil abordando temas ligados ao assunto. O periódico sai a cada quatro meses.

Para maiores informações sobre como assinar a Bookbird acesse o site www.press.jhu.edu/journals

3º Encontro das seções Latinoamericanas do IBBY

O 3º Encontro das seções latinoamericanas e do Caribe do IBBY aconteceu, logo após o término do 15º Salão FNLIJ, nos dias 17 e 18 de junho, em sala do Centro de Formação do Professor Carioca Paulo Freire, cedido pela SME/RJ, no Centro do Rio de Janeiro. Estiveram presentes representantes da Argentina, Bolívia, Brasil, Cuba, Equador, Guatemala, México, Peru, Uruguai e Venezuela. Por questões de agenda, os representantes do Chile e da Colômbia não puderam participar do encontro. O tema debatido foi Leitura e inclusão na Nossa América: um desafio inadiável. A cobertura completa do encontro está no Notícias 9.

Divulgação do 34º Congresso Internacional do IBBY- México 2014

No segundo semestre de 2013 iniciamos uma série de chamadas no Notícias sobre o 34º Congresso Internacional do IBBY, divulgando o evento que ocorrerá entre os dias 10 e 13 de setembro de 2014, na cidade do México. O tema será Que todos possam realmente ser todos: a leitura como experiência de inclusão.

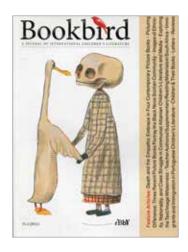
Feira de Frankfurt

Em 2013 o Brasil foi o país de honra da Feira de Frankfurt. A FNLIJ esteve representada na Feira de Frankfurt 2013 pela presidente do Conselho Diretor, Isis Valeria Gomes que palestrou, ao lado de Daniel Munduruku, sobre a instituição e a literatura infantil e juvenil brasileira.

Congreso Internacional Lectura 2013 – para Leer el XXI

O Congresso, organizado pela seção Cubana do Livro aconteceu nos dias 22 a 26 de outubro, em Havana, Cuba, sob a presidência de Emilia Gallego. O tema debatendo sobre Se ha de conocer las fuerzas del mundo para ponerlas a trabajar, em saudação ao 160º aniversário do nascimento de José Martí. Elizabeth Serra, vice-presidente do Congresso, impossibilitada de estar presente ao evento solicitou à Nilma Lacerda que representasse a FNLIJ. Marina Colasanti, convidada por Emilia, esteve presente pela segunda vez ao Lectura e fez a palestra de abertura. Entre outros brasileiros prestigiando o evento estiveram presentes Patricia Lacerda e Volnei Canônica, do Instituto C&A e Fabíola Farias, leitora-votante da FNLIJ.









Elizabeth Serra recebe os representantes das seções IBBY na sede da FNLIJ.

50° Feira de Bolonha (1964-2013)

A maior feira internacional exclusiva de livros para crianças e jovens completou 50 anos e a FNLIJ esteve presente nessa edição comemorativa. Para a ocasião, a FNLIJ deu destaque à data em seu catálogo *FNLIJ*'s *Selection* que prepara todos os anos especialmente para a feira apresentando uma seleção da produção para crianças e jovens.

A escritora Ana Maria Machado, vencedora do III Prêmio Latinoamericano sm de Literatura Infantil e juvenil também foi destaque no catálogo. Tanto os 50 anos da Feira de Bolonha como Ana Maria por seu prêmio tiveram painéis alusivos no estande da FNLII.

O novo *layout* dos dois estandes brasileiros montados na 50ª Feira de Bolonha teve repercussão positiva junto aos visitantes. Durante o evento, representantes do Itamaraty, Fundação Biblioteca Nacional – FBN, Câmara Brasileira do Livro – CBL, Apex e FNLIJ se reuniram com a direção da Feira de Bolonha para a apresentação da identidade visual adotada em 2014, quando o Brasil será homenageado. Na ocasião foram discutidos os primeiros pontos para a realização da presença brasileira na 51ª Feira de Bolonha, que além do evento, vai estar em outros lugares da cidade, como universidades, museus e bibliotecas.

Em comemoração aos 50 anos, a Feira de Bolonha criou o prêmio *Bologna Prize for the Best Children's Publishers of the Year – BOP –* para as editoras que vêm se destacando no cenário internacional pela produção de livros infantis e juvenis, de qualidade. A fnlij indicou sete editoras brasileiras, na categoria dedicada a América Latina, entre elas a Cosac Naify que saiu vitoriosa. As cinco finalistas ao prêmio, além da Cosac Naify (Brasil), foram as editoras: Ediciones Ekaré (Venezuela), Ediciones Tecolote (México), Fondo de Cultura Económica (México) e Petra Ediciones (México). A noticia dos vencedores foi anunciada durante a cerimônia de comemoração dos 50 anos que ocorreu no

Teatro Comunale, criando um clima de torcida e de muita emoção com o resultado para a Cosac Naify.

Bolonha esteve repleta de atividades ligadas ao livro de literatura para crianças e jovens, com programação em diversos espaços fora do pavilhão principal onde ocorria a Feira. Eram mostras, exposições, exibição de filmes, aulas, debates na Universidade de Bolonha, nos Museus, nas bibliotecas, nas livrarias e outros espaços culturais.

A cerimônia de comemoração dos 50 anos da Feira de Bolonha aconteceu, no dia 26 de março, no histórico Teatro *Comunale di Bologna* com a apresentação da Companhia de balé Mvula Sungari. Na ocasião, o escritor Daniel Pennac foi homenageado depois de ter recebido o título de Honoris Causa da Universidade de Bolonha e falou sobre a sua relação com o livro e a leitura, um dos momentos altos da programação.

Para a quinquagésima edição foi preparado um catálogo especial *Bologna – cinquant'anni di libri per ragazzi da tutto il mondo*, produzido pela *Bonomia University*, trazendo o histórico dessa que é considerada a mais importante feira internacional de livros para crianças e jovens, direcionada aos profissionais ligados ao setor.

O projeto gráfico do catálogo comemorativo dos 50 anos foi apresentado em um invólucro contendo dois volumes. Para o livro que conta a história do evento foram convidadas pessoas para escrever artigos e outras para prestarem depoimentos sobre a participação na Feira de Bolonha. Elizabeth Serra escreveu um depoimento sobre a sua ida à Feira, como representante da FNLIJ, desde 1990. O outro livro traz fotos dessas cinco décadas. Ziraldo e Elizabeth Serra estão nesses registros fotográficos.

A tradicional mostra dos trabalhos de ilustradores produz o catálogo *Illustrators Annual 2013* em que registra a participação de 3147 ilustradores de 64 países, que enviaram seus trabalhos e tiveram suas obras analisadas por Etienne Delessert; Maria



Estande brasileiro na 50ª Feira de Bolonha.



O ilustrador Roger Mello no Café de autores junto com os representantes do Prêmio Nami Island, da Coréia.

Grazia Mazzitelli, Tàssies, Gita Wolf e Junko Yokota. O Annual encontra-se para consulta na biblioteca da FNLIJ.

A Suécia, como país homenageado, escolheu o tema O Direito das Crianças à Cultura, preparando uma programação em bibliotecas, cinema, teatro, livrarias e espaços culturais da cidade de Bolonha. Apresentaram uma bonita exposição de ilustradores suecos e com um belo catálogo que se encontra na biblioteca da FNLIJ.

No dia 26 de março, no Café dos Ilustradores, ponto de encontro dos eventos de destaque da Feira, foi anunciado o vencedor (a) do Prêmio Astrid Lindgren Memorial Award – Prêmio ALMA 2013. A vencedora foi a ilustradora argentina, Isol. Inscreveramse 207 candidatos de 67 países.

Um dia antes da abertura da Feira de Bolonha foi realizada a conferência Tools of Change for Publishing - TOC - abordando a temática dos livros digitais. A mesa-redonda foi composta por Dominique Raccah (Sourcebooks), Kristen McLean (Bookigee), Francesca Dow (Penguin) e Dra. Alice Wilder abrindo a sessão. Mais informações no site www.tocbologna.com

O catálogo The World Through Picture Books - Librarian' favourite books from their country, produzido pela International Federation of Library Associations - IFLA, foi distribuído aos representantes das seções nacionais do IBBY presentes à 50ª Feira de Bolonha. Da publicação fazem parte dos 23 livros indicados pela FNLIJ. O catálogo encontra-se também em versão digital no site www.ifla.org

A revista Andersen, da editora Andersen Press, número 301, de abril 2013, traz na capa uma chamada para a matéria principal do periódico sobre os 50 anos da Feira de Bolonha. O exemplar encontra-se disponível na biblioteca da FNLIJ para associados e pesquisadores.



Catálogo dos 50 anos da Feira de Bolonha.



Catálogo do IFLA.



Ana Maria Machado, Mauricio de Sousa e Elizabeth Serra, ao fundo o painel homenageando os 50 anos da Feira de Bolonha.

Catálogo FNLIJ's Selection - Bolonha 2013

Resultado da Seleção Anual, o Catálogo FNLIJ's Selection 2013, lançado na 50ª Feira de Bolonha, divulgou 184 livros de autores nacionais, representando editoras nacionais e estrangeiras com sede no Brasil. A publicação, em inglês, criada pelo Estúdio Versalete, apresentou as obras com resenhas e capas, divididas por categorias: Criança, Jovem, Poesia, Imagem, Teatro e Reconto. O Editorial ressalta os 50 anos da Feira de Bolonha.



Associe-se à FNLIJ e receba mensalmente o Notícias, em versão impressa.

Rua da Imprensa, 16 - 12º andar cep: 20030-120 Rio de Janeiro – Brasil | tel.: (21) 2262-9130 fax: (21) 2240-6649 e-mail: fnlij@fnlij.org.br

INSTITUCIONAL

Assembleia e reuniões do Conselho

Em 2013 foram realizadas reuniões mensais do Conselho Diretor da FNLIJ, três reuniões do Conselho Curador, uma reunião do Conselho Fiscal e uma Assembleia Geral.

Agradecimentos

A equipe FNLIJ em 2013 foi formada por funcionários e colaboradores que ao longo do ano dedicaram-se ao trabalho de realização dos projetos desenvolvidos pela instituição. A todos o nosso reconhecimento.

Funcionários | Adriana Teixeira; Claudia Duarte; Cristiane da Silva; Edilma da Anunciação; Fabíola de Almeida; Gilda Maria Marques; Graan Barros; Iara Luciana Freitas da Silva; Iracy Ferreira; José Luiz Deodoro; Lucilia Soares; Marta Muller; Pablo Santiago; Renata Barcelos; Shirlei Andrade dos Santos e Teresa Borges do Nascimento. Colaboradores | Adriana Didier; Adriana Guedes; Alexandra Figueiredo; André Brown; Christiane Mello; Débora Marques; Giovanna Lima Garcia; Horário Costa; Julia Cohen; Luciana Nabuco de Oliveira; Luiz Antonio Aguiar; Luiz Raul Machado; Maíra Lacerda; Maria Beatriz A. Serra; Maria Lilia; Mario Feijó; Mônica Balloussier; Nilma Lacerda; Ninfa Parreiras; Sônia Travassos; Vânia Maria Resende; Viviane Siqueira.

Leitores-votantes | Alice Áurea P. Martha; CEALE – Grupo de Pesquisa LIJ – UFMG – Responsável: Carlos Augusto Novaes; Celina Rondon; Eliane Debus; Fabíola Ribeiro Farias; Gláucia Mollo; Iraídes Maria Coelho; Isabel Maria Vieira; Isis Valéria Gomes; João Luis Ceccantini; Laura Sandroni; Leonor Werneck; Luiz Percival Leme de Britto; Maria das Graças Castro; Maria Neila Geaquinto; Maria Teresa Gonçalves Pereira; Maria Tereza Bom-Fim Pereira; Marisa Borba; Neide Santos; PROALE – Programa de Alfabetização e Leitura – UFF – Responsável: Cecília Maria Goulart; Rosa Ferreira Lima; Sueli Cagneti; Tânia Piacentini; Vera Aguiar.

fnlij | seção brasileira do *international board on book for young people* – *i*Bb**Y**

Mantenedores Abacate Editorial Ltda; Ação Social Claretiana; Artes e Ofícios Editora Ltda; Associação Brasileira de Editores de Livros; Autêntica Editora Ltda; Berlendis Editores Ltda; Brinque-Book Editora de Livros Ltda; Callis Editora Ltda; Câmara Brasileira do Livro; Ciranda Cultural Editora e Distribuidora Ltda; Cortez Editora e Livraria Ltda; CosacNaify Edições Ltda; Cuore Editora Ltda; Difusão Cultural do livro Ltda; Doble Informática Ltda; DSOP Educação Financeira Ltda; Edelbra Indústria Gráfica e Ed Ltda; Edições Escala Educacional Ltda; Edições SM Ltda; Ediouro Publicações S/A; Editora 34 Ltda; Editora Ática S/A; Editora Bertrand Brasil Ltda; Editora Biruta Ltda; Editora Canguru; Editora Dedo de Prosa Ltda; Editora Dimensão Ltda; Editora do Brasil S/A; Editora e Livraria Galpão Ltda; Editora FTD S/A; Editora GHV Ltda; Editora Globo S/A; Editora Guanabara Koogan Ltda; Editora Iluminuras Ltda; Editora José Olympio Ltda; Editora Lafonte Ltda; Editora Lê Ltda; Editora Manole Ltda; Editora Melhoramentos Ltda; Editora Moderna Ltda; Editora Mundo Jovem 2004 Ltda; Editora Nova Alexandria Ltda; Editora Nova Fronteira Partic. S/A; Editora Original Ltda - EPP; Editora Paz e Terra Ltda; Editora Peirópolis Ltda; Editora Planeta do Brasil Ltda; Editora Positivo Ltda; Editora Projeto Ltda; Editora Prumo Ltda; Editora Pulo do Gato Ltda; Editora Record Ltda; Editora Rideel Ltda; Editora Rocco Ltda; Editora Scipione Ltda; Editora Schwarcz Ltda; Elementar Public.e Edit. Ltda - ME; Florescer Livraria e Editora Ltda; Frase e Efeito e Editorial Ltda; Fund. Cult. Casa Lygia Bojunga Ltda; Geração Editorial Ltda; Girassol Brasil Edições Ltda; Global Editora e Distribuidora Ltda; Gráfica Editora Stamppa Ltda; Hedra Educação Ltda; Imperial Novo Milênio Gráfica e Ed.; Instituto Brasileiro de Edições Pedagógicas; Instituto Cultural Aletria Ltda; Jorge Zahar Editora Ltda; Jujuba Editora; Livros Studio Nobel Ltda; Manati Produções Editoriais Ltda; Marcos Pereira; Martins Editora Livraria Ltda; Mazza Edições Ltda; Meneghettis Gráfica e Editora Ltda; Noovha América Editora e Distribuição de Livros; Ozé Editora Ltda EPP; Pallas Editora e Distribuidora Ltda; Pia Soc. Filhas de São Paulo; Pia Sociedade de São Paulo; Pinakotheke Arte Ltda; PwC; Publibook Livros Papeis S/A L± Publicação Mercuryo Novo Tempo; RHJ Livros Ltda; Rovelle Edições e Com. de Livros Ltda; Salamandra Editorial Ltda; Saraiva S/A Livreiro e Editores Ltda; Sindicato Nacional dos Editores de Livros; Texto Editores Ltda – Leya; Uni Duni Editora de Livros Ltda; Verus Editora Ltda; WMF Martins Fontes Editora Ltda.

Expediente Editor: Elizabeth D'Angelo Serra; Textos: Claudia Duarte e Elizabeth Serra; Jornalista: Claudia Duarte; Projeto Gráfico e Diagramação: Estúdio Versalete; Fotolito e Impressão: PwC. **Gestão FNLIJ 2011-2014** Conselho Curador: Alfredo Gonçalves, Laura Sandroni, Silvia Negreiros e Wander Soares; Conselho Diretor: Ana Ligia Medeiros, Isis Valéria (Presidente) e Marisa de Almeida Borba; Conselho Fiscal: Henrique Luz, Marcos da Veiga Pereira e Terezinha Saraiva; Suplentes: Anna Maria Rennhack, Jorge Carneiro e Regina Bilac Pinto; Conselho Consultivo: Alfredo Weiszflog, Annete Baldi, Bia Hetzel, Cristina Warth, Eduardo Portella, Eny Maia, José Alencar Mayrink, José Fernandes Ximenes, Lilia Schwarcz, Lygia Bojunga, Maria Antonieta Antunes Cunha, Paulo Rocco, Regina Lemos, Rogério Andrade Barbosa e Silvia Gandelman; Secretária Geral: Elizabeth D'Angelo Serra.

